

## Richterliche Mediation im Landgerichtsbezirk Aachen

Ab Juli 2008 können Sie beim Landgericht Aachen auf professionelle Mediatoren zurückgreifen.

Das Landgericht Aachen ist bezirksweit zuständig für insgesamt mehr als 1 Million Bürger. Die Ergebnisse und Erfahrungen mit diesem Verfahren sollen helfen, die Mediation weiter auszubauen und – mittelfristig – auch an einzelnen Amtsgerichten des Bezirks anzubieten.

## Ihre Vorteile bei einer Mediation

### Einigung nach Maß

Ein Konflikt, der im Gespräch **miteinander** gelöst wird, ist ein gemeinsamer Erfolg. Es gibt 2 Gewinner. Eine künftige Zusammenarbeit wird so möglich. Die Konfliktlösung orientiert sich an den Bedürfnissen der Parteien und führt zu höherer Akzeptanz und dauerhafter Zufriedenheit.

### Zügiger Verfahrensabschluss

Im Rahmen der Mediation kann der Konflikt innerhalb weniger Stunden rechtswirksam gelöst werden.

### Kosten

Wird eine Einigung vor einem Richter protokolliert, entstehen anwaltliche Gebühren wie nach einem richterlichen Vergleichsgespräch. Zusätzliche Mediationskosten seitens des Gerichts fallen nicht an.

**Richterliche Mediation ist konstruktiv, ergebnisorientiert, zukunftsgerichtet und kostenneutral.**

## Die 5 Phasen der Mediation

- **Eröffnungsphase:**  
Verfahrensregeln aushandeln
- **Themensammlung:**  
regelungsbedürftige Punkte erarbeiten und gewichten
- **Konfliktbearbeitung:**  
eigene Interessen erkennen und die Interessen des anderen wahrnehmen
- **Lösungsmöglichkeiten**  
entwickeln, bewerten, verhandeln
- **Abschluss einer Vereinbarung**

## Über Mediation

Mediation ist ein freiwilliges und außergerichtliches Verfahren. Ein ausgebildeter Mediator unterstützt die Konfliktparteien in einer nicht-öffentlichen Verhandlung dabei, gemeinsam eine faire, einvernehmliche, selbstverantwortliche und für alle Parteien tragbare Lösung zu entwickeln. Mit Hilfe einer besonderen Gesprächsführung werden die Interessen und Bedürfnisse beider Parteien betrachtet und der Lösungsfindung zugrunde gelegt.

**Ein Mediator ist neutral und allparteilich.  
Ein Mediator entscheidet nicht.  
Ein Mediator gibt keinen rechtlichen Rat.**

## Mediation nach Klageerhebung

### Nur im Konsens

Der zuständige Richter, der Anwalt oder die Konfliktparteien selbst können ein Mediationsverfahren vorschlagen. Die Verfahrensakte wird der Mediationsabteilung nur im Einverständnis mit allen Konfliktbeteiligten übermittelt.

### Gerichtsverfahren ruht

Für die Dauer der Mediation wird das Gerichtsverfahren zum Ruhen gebracht.

### Anwaltliche Begleitung als Voraussetzung

Da der Richtermediator keinen rechtlichen Rat erteilt, ist die Begleitung und rechtliche Beratung der Parteien durch einen Rechtsanwalt Voraussetzung für die Durchführung eines Mediationsverfahrens.

### Zweistündige Mediationssitzungen

In der Regel dauert eine Mediationssitzung beim Landgericht Aachen ca. 2 Stunden. Bei Bedarf können mehrere Termine vereinbart werden.

### Verbindliche Mediationsvereinbarung

Die Lösung wird in einer Mediationsvereinbarung verbindlich festgeschrieben. Diese kann als richterlicher Vergleich protokolliert und damit als Vollstreckungstitel wirksam werden. Die Protokollierung kann ohne terminlichen Zeitaufwand direkt im Anschluss an die Mediationssitzung erfolgen, da der Richtermediator vom gesetzlichen Richter als ersuchter Richter zur Durchführung der Güteverhandlung beauftragt ist.

## Der gewöhnliche Lauf der Dinge – kommt Ihnen das nicht bekannt vor?

Eine Auseinandersetzung dauert schon längere Zeit an: Zwischen der Konfliktpartei und ihrem Architekten, Bauunternehmer, Handwerker, zwischen Mietvertragsparteien, Mitgesellschaftern, Familienmitgliedern, Nachbarn,...

Die Fronten verhärten sich. Kommunikation (Gespräche, Briefe) findet nicht mehr statt oder führt nicht weiter. Eine Einigung aus eigener Kraft erscheint nicht mehr möglich.

Das bedeutet für die Konfliktpartei:

Sie geht zum Anwalt. Weitere Beratungsgespräche und belastende Schriftwechsel schließen sich an. Wenn es nicht gelingt, eine außergerichtliche Einigung zu erzielen, folgen Klageerhebung, Gerichtstermine, Beweisaufnahmen etc.

Das bedeutet für den Rechtsanwalt:

Der Konflikt wird rechtshängig. Es beginnt die intensive rechtliche Durchdringung des Sach- und Streitstoffs. Es folgen mehrfache Mandantengespräche zur Erörterung des Verfahrensstands und die Auseinandersetzung mit den Ergebnissen von Beweisaufnahmen.

...ein unter Umständen langwieriges Verfahren mit unbestimmtem Ausgang, ggf. mit einem anschließenden Berufungsverfahren...

■ **Im Landgerichtsbezirk Aachen wird Ihnen eine Alternative angeboten: Die Möglichkeit, Konflikte mit allen Beteiligten gemeinsam zu lösen!**

Hier gibt es ein Mediatorenteam aus Richtern, die speziell in Vermittlungstechniken geschult sind. Diese Mediatoren arbeiten mit den Konfliktparteien und deren Rechtsanwälten an einvernehmlichen Lösungen und der Bereitschaft, diese auch dauerhaft zu tragen.

Die Richtermediatoren unterstützen Sie außerhalb ihrer Funktion als gesetzliche Richter. Ihr Richtermediator ist **nie** zugleich auch als **streitentscheidender Richter** für das Verfahren zuständig.



Justizzentrum Aachen

## Haben Sie noch Fragen?

Wenden Sie sich unmittelbar an die Mediationsgeschäftsstelle:

Telefon 0241/9425-2222  
Landgericht Aachen  
Adalbersteinweg 92  
52070 Aachen

Telefon 0241/9425-0  
Telefax 0241/9425-80000  
eMail [poststelle@lg-aachen.nrw.de](mailto:poststelle@lg-aachen.nrw.de)

Besuchen Sie uns im Internet unter [www.lg-aachen.nrw.de](http://www.lg-aachen.nrw.de).

Sie finden dort u.a. nähere Informationen über das Gericht, über das Angebot richterlicher Mediation und eine Wegbeschreibung.

Informationen für  
Parteien und Prozessbevollmächtigte

# Richterliche Mediation

im Landgerichtsbezirk Aachen

Ein Angebot zur alternativen Streitbeilegung.